

ROZUMIENIE TEKSTU PISANEGO

1 RYNEK PRACY PRAWNIKÓW

1. Proszę przeczytać i uzupełnić.

Wobec globalizacji **interesów gospodarczych** klientów odchodzi się od terytorialnej regionalizacji **usług** prawniczych. **Przedsiębiorstwa**

¹ _____ (**chcieć**) **doradztwa** prawnego o **wymiarze** ponadregionalnymi **ponadnarodowym**. Dzisiaj prawnicy ² _____ (**zajmować się**) przede wszystkim **obsługą gospodarki**.

³ _____ (**rosnąć**) **zapotrzebowanie** na ekspertów prawnych. W międzynarodowych firmach prawniczych prawnicy ⁴ _____ (**specjalizować się**) **wąsko**, np. w prawie energetycznym, w **papierach wartościowych**.

Zmiany prawa są szybkie. Prawnik przez cały czas ⁵ _____ (**edukować się**) i **przetwarza** nową wiedzę w decyzje.

Naturalnym **środowiskiem działania** prawników jest dziś cyberprzestrzeń.

Prawnik, tradycyjnie **kojarzony** z wymiarem sprawiedliwości jest dziś **dostawcą** usług (jak mechanik i hydraulik).

Wykształcenie prawnicze ⁶ _____

(**internacjonalizować się**). Prawnicy muszą być przygotowani do współpracy z prawnikami **zagranicznymi** i do obsługi zagranicznych klientów.

Studia prawnicze nie ⁷ _____ (**dawać**) konkretnego zawodu. Zawód **zdobywa** się po studiach.

Klasyczne zawody prawnicze to: sędzia, prokurator, notariusz, adwokat i radca prawny. Te zawody można **wykonywać** po **ukończeniu** pięcioletnich studiów prawniczych i aplikacji, która kształci **umiejętności** praktyczne. Aplikację kończą egzaminy. Ich pozytywny **wynik** ⁸ _____

(**dawać**) **uprawnienia** do wykonywania konkretnej profesji prawniczej. Po prawie można też wykonywać wiele innych zawodów.

Rozwijający się dzisiaj e-biznes **wymaga** od prawników kwalifikacji **z zakresu** e-prawa.

Nic **poważnego** w gospodarce nie **dzieje się** bez **udziału** prawników.

Źródło: J. Jabłońska Bonca [Wprowadzenie do prawa](#)

SŁOWNICZEK

- **wobec** - in the presence of / in the light of
- **interesy gospodarcze** - economic interests
- **usługa** - service
- **przedsiębiorstwo** - company
- **doradztwo** - consulting service
- **wymiar** - dimension
- **ponadnarodowy** - supranational
- **obsługa** - service
- **gospodarka** = ekonomia
- **rosnąć** - to grow
- **zapotrzebowanie** - demand
- **wąski** - narrow
- **papiery wartościowe** - securities
- **zmiany** - changes
- **przetwarzać** - process
- **środowisko** - environment

- **działanie** - activity
- **kojarzyć** - to associate
- **dostawca usług** - service provider
- **wykształcenie** - education
- **zagraniczny** - foreign
- **zdobywać** - to acquire
- **wykonywać** - to practice / to exercise
- **ukończenie** - graduation
- **umiejętność** - skill
- **wynik** = rezultat
- **uprawnienie** - qualification
- **rozwijać się** - to develop
- **wymagać** - to require
- **z zakresu** - related to
- **poważny** - serious
- **dziać się** - to happen / to take place
- **udział** - participation

ROZUMIENIE TEKSTU PISANEGO

2 RYNEK PRACY PRAWNIKÓW - ĆWICZENIA DO TEKSTU

A. Proszę w parach odpowiedzieć ustnie na pytania do tekstu.

1. Jakiego doradztwa prawnego chcą dzisiaj przedsiębiorstwa / firmy? Dlaczego?
2. Czym (przede wszystkim) zajmują się dzisiaj prawnicy?
3. Na kogo rośnie dziś zapotrzebowanie?
4. Jak wyspecjalizowani są prawnicy w międzynarodowych firmach?
5. Dlaczego prawnik musi się przez cały czas edukować?
6. Co jest dziś naturalnym środowiskiem działania prawników?
7. Kim jest dziś prawnik?
8. Do czego muszą dziś być przygotowani prawnicy?
9. Kiedy prawnik zdobywa konkretny zawód?
10. Wymień klasyczne zawody prawnicze.
11. Co to jest aplikacja?
12. Jakich kwalifikacji wymaga od prawników e-biznes?
13. Czy gospodarka może dobrze funkcjonować bez prawników?
14. Jak w Twoim kraju wygląda rynek pracy prawników?

B. Proszę przetłumaczyć poniższe zdania.

1. Nic poważnego w gospodarce nie dzieje się bez udziału prawników.

.....
.....

2. Naturalnym środowiskiem działania prawników jest dziś cyberprzestrzeń.

.....
.....

3. Rozwijający się dzisiaj e-biznes wymaga od prawników kwalifikacji z zakresu e-prawa.

.....
.....

4. Prawnicy muszą być przygotowani do obsługi zagranicznych klientów.

.....
.....

5. Studia prawnicze nie dają konkretnego zawodu.

.....
.....

6. Prawnik przez cały czas musi się edukować i przetwarzać nową wiedzę w decyzje.

.....
.....